

Dekontaminierungserklärung

Bei der Rücklieferung von Geräten zu Service- und Reparaturzwecken ist unbedingt die ausgefüllte Dekontaminierungserklärung beizufügen. Diese ist immer **außen** an der Warensendung anzubringen.

Sollte bei Wareneingang keine Dekontaminierungserklärung vorliegen, verbleibt das Paket so lange ungeöffnet in unserem Lager, bis das Dokument vorliegt.

Details zum Gerät / zu den Geräten:

Seriennummer: _____

Mod.-Nummer: _____

Zubehör: _____

RMA-Nummer: _____

Kontaminierung:

Das Gerät(die Geräte) ist(sind) frei von gesundheitsgefährdenden Substanzen:

- Ja
- Nein

Das Gerät(die Geräte) wurde(n) von uns gereinigt und dekontaminiert mit:

Das Gerät(die Geräte) wurde(n) durch folgende Substanzen kontaminiert:

_____ (Name, chemische Bezeichnung und Hersteller)

Dadurch:

- radioaktiv
- ätzend / hautreizend
- toxisch
- korrosiv
- krebserregend
- mikrobiologisch
- sonstiges: _____

Achtung:

Darf nicht mit Wasser oder Feuchte in Berührung kommen.

Declaration of Decontamination

If equipment is returned for service and/or repair the declaration of decontamination has always to be attached completely filled and signed. This declaration has to be attached **on the outside** of the package

If there is no declaration of decontamination on the package, it will remain unopened in our warehouse until the document is submitted.

Details of the instrument / of the instruments:

Serial number: _____

Mod. number: _____

Accessories: _____

RMA number: _____

Contamination:

The device(s) is(are) free of any substances which are dangerous to health:

- Yes
- No

The device(s) was(were) cleaned with:

The device(s) was(were) contaminated with following substances:

_____ (Name, chemical description and manufacturer)

Therefore:

- radioactive
- caustic / skin-irritant
- toxic
- corrosive
- carcinogenic
- microbiological
- other: _____

Attention:

Avoid contact with water or moisture.

GRIMM Aerosol Technik Ainring GmbH & Co. KG

Dorfstr. 9, 83404 Ainring, Deutschland

Tel: +49 (0) 8654-578-0

Fax: +49 (0) 8654-578-35

Mail: info@grimm.durag.com

Web: www.grimm-aerosol.com www.durag.de



Sonstige Gefährdungen:

- Ja
- Nein

Other risks:

- Yes
- No

Weitere Angaben zur Kontaminierung:

Ich bestätige hiermit, dass das (die) oben spezifizierte(n) Gerät(e) ordnungsgemäß gereinigt und dekontaminiert wurde(n). Ebenso bestehen keinerlei Gefahren im Umgang mit dem(n) Produkt(en).

Ich versichere, dass alle Angaben ordnungsgemäß sind und der Wahrheit entsprechen:

Firmenname:

Adresse:

Kontaktperson:

Telefonnummer:

E-Mail-Adresse:

Ort, Datum & Unterschrift

Further information about the contamination:

I herewith confirm that the device(s), as specified above was(were) properly cleaned and decontaminated. Although there are no risks when handling the device(s).

I affirm that this statement is correct and true.

Company name:

Address:

Contact person:

Phone number:

E-Mail address:

Place, date & signature